



USER MANUAL

Ruhhy 24253 hanging wall shelf

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Półka ścienna wisząca Ruhhy 24253

BETRIEBSANLEITUNG

Ruhhy 24253 hängendes Wandregal

NÁVOD K OBSLUZE

Závěsná nástěnná police Ruhhy 24253

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Etagère murale suspendue Ruhhy 24253

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Ruhhy 24253 estante de pared colgante

ISTRUZIONI OPERATIVE

Mensola da parete sospesa Ruhhy 24253

MANUAL DE UTILIZARE

Raft de perete suspendat Ruhhy 24253

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Ruhhy 24253 függő falipolc

POUŽÍVATELSKÁ PRÍRUČKA

Závesná nástěnná polica Ruhhy 24253

KASUTUSJUHEND

Ruhhy 24253 ripp-seinariil

VARTOTOJO VADOVAS

Pakabinama sieninė lentyna Ruhhy 24253

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Ruhhy 24253 piekarināms sienas plaukts

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Підвісна настінна полиця Ruhhy 24253

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Висящ стенен рафт Ruhhy 24253

KORISNIČKI PRIRUČNIK

Ruhhy 24253 viseća zidna polica

ANVÄNDARMANUAL

Ruhhy 24253 hängande vägghylla

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Κρεμαστό ράφι τοίχου Ruhhy 24253

GEBRUIKERSHANDLEIDING

Ruhhy 24253 hangende wandplank

BRUGERVEJLEDNING

Ruhhy 24253 hængende væghylde

MANUAL DO UTILIZADOR

Prateleira suspensa de parede Ruhhy 24253

PRIROČNIK ZA UPORABO

Ruhhy 24253 viseča stenska polica

KÄYTTÖOHJE

Ruhhy 24253 ripustettava seinähyllä

M: 00024253 (SNA-6736)

Manufacturer/Producent/Hersteller/Výrobce/ Producteur/Productor/Produttore/Producător/Termelő/Producent/Tootja/
Gamintojas/Ražotājs/Продюсер/Продуцент/Proizvođač/Producent/Παραγωγός/Producent/Producer/Produtor/
Producent/Tuottaja:

ISO TRADE Sp. z o. o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. - DE 12589110

00024253 (SNA-6736)



EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

- Tube thickness: 22mm,
- Material: MDF + steel

CHARACTERISTIC:

A wall shelf with an elegant, stylish look that will fit perfectly into both more modern and classic spaces. The simple yet effective appearance of the shelf will add freshness to your interior without the need to carry out time-consuming renovation works. The shelf is very easy to assemble, all necessary parts are included in the set. In addition, it is also perfect as a flower stand - it can withstand a weight of up to 10 kg, so you can easily place even large flowers on it. The solid construction guarantees durability for many years.

INCLUDED:

- Frames x2
- Board x1
- Screws x4
- Allen key x 1

ASSEMBLY INSTRUCTIONS:

1. Watch the video, and assemble the product first.
2. Before instalation, clearly define and mark the specific location where the expansion screws are to be used.
3. Once you've marked the spots, you can start drilling the holes.

Pay attention to the following points when drilling:

- The drill bit model used for drilling needs to match the expansion tube. It should not be too large or too small, as it could affect the installation.
 - The drilling depth needs to be slightly deeper than the length of the expansion tube. This is because some impurities inside the pores, might prevent the expansion tube from fully fitting into the hole.
4. Insert the expansion tube into the drilled hole.
 5. Screw the two screws on the top of the product into the expansion tubes.

RULES FOR SAFE USE:

- Store in a dry place
- Keep away from sources of fire
- Use as intended
- Installation should always be performed by an adult
- Do not place items weighing more than 10 kg on the shelf

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

- Grubość rurki: 22mm,
- Materiał: MDF + stal

CHARAKTERYSTYKA:

Półka ścienna o eleganckim, stylowym wyglądzie, która idealnie wpasuje się zarówno w bardziej nowoczesne przestrzenie jak i te klasyczne. Prosty a zarazem efektowny wygląd półki doda świeżości twojemu wnętrzu bez potrzeby przeprowadzania czasochłonnych prac remontowych. Półka jest bardzo prosta w montażu, wszystkie potrzebne części dołączone są w zestawie. Ponadto, idealnie sprawdzi się również jako kwietnik – wytrzyma masę nawet do 10kg, dzięki czemu bez problemu można na niej umieścić kwiaty nawet o dużej masie. Solidna konstrukcja gwarantuje wytrzymałość na długie lata.

W ZESTAWIE:

- Ramki x2
- Deska x1
- Śruby x4
- Klucz imbusowy x 1

INSTRUKCJA MONTAŻU:

1. Obejrzyj film i złoż produkt jak pokazano.
2. Przed montażem należy wyraźnie określić i oznaczyć konkretne miejsce, w którym mają zostać użyte kołki rozporowe.
3. Po zaznaczeniu miejsc możesz przystąpić do wiercenia otworów.
Podczas wiercenia należy zwrócić uwagę na następujące punkty:
 - Model wiertła używanego do wiercenia musi pasować do kołków rozporowych. Nie powinien być zbyt duży ani zbyt mały, ponieważ może to mieć wpływ na instalację.
 - Wywiercony otwór musi być nieco głębszy niż długość kołka rozporowego. Jest to spowodowane tym, że zanieczyszczenia wewnątrz otworów mogą uniemożliwić pełne dopasowanie kołków rozporowych do otworów.
4. Włóż kołki rozporowe do wywierconych otworów.
5. Wkręć dwie śruby w półkę, a następnie w kołki rozporowe.

ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA:

- Przechowuj w suchym miejscu
- Trzymaj z dala od źródeł ognia
- Używaj zgodnie z przeznaczeniem
- Montaż powinna przeprowadzać zawsze osoba dorosła
- Nie umieszczaj na półce przedmiotów o masie większej niż 10kg

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen
für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf
Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

- Rohrstärke: 22mm,
- Material: MDF + Stahl

CHARAKTERISTISCH:

Ein Wandregal mit elegantem, stilvollem Aussehen, das sowohl in modernere als auch klassische Räume perfekt passt. Das schlichte, aber wirkungsvolle Erscheinungsbild des Regals verleiht Ihrem Interieur Frische, ohne dass zeitaufwändige Renovierungsarbeiten erforderlich sind. Das Regal lässt sich sehr einfach zusammenbauen, alle benötigten Teile sind im Set enthalten. Darüber hinaus eignet er sich auch perfekt als Blumenständer – er hält einem Gewicht von bis zu 10 kg stand, sodass Sie auch große Blumen problemlos darauf platzieren können. Die solide Konstruktion garantiert eine Langlebigkeit über viele Jahre.

INBEGRIFFEN:

- Rahmen x2
- Brett x1
- Schrauben x4
- Inbusschlüssel x 1

INSTALLATIONSANLEITUNG:

1. Sehen Sie sich das Video an und bauen Sie das Produkt wie gezeigt zusammen.
2. Definieren und markieren Sie vor der Installation genau den Ort, an dem die Dübel verwendet werden sollen.
3. Nachdem Sie die Stellen markiert haben, können Sie mit dem Bohren von Löchern beginnen.

Achten Sie beim Bohren auf folgende Punkte:

- Das Modell des zum Bohren verwendeten Bohrers muss zu den Spreizdübeln passen. Es sollte nicht zu groß oder zu klein sein, da dies die Installation beeinträchtigen kann.
- Das Bohrloch muss etwas tiefer sein als die Länge des Spreizdübels. Dies liegt daran, dass Schmutz in den Löchern dazu führen kann, dass die Spreizdübel nicht vollständig in die Löcher passen.
- 4. Setzen Sie die Spreizdübel in die Bohrlöcher ein.
- 5. Installieren Sie die beiden Schrauben im Regal und dann in den Erweiterungsrohren.

REGELN FÜR EINE SICHERE VERWENDUNG:

- An einem trockenen Ort aufbewahren
- Von Feuerquellen fernhalten
- Bestimmungsgemäß verwenden
- Die Installation sollte immer von einem Erwachsenen durchgeführt werden
- Stellen Sie keine Gegenstände mit einem Gewicht von mehr als 10 kg auf die Ablage

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

- Tloušťka trubky: 22mm,
- Materiál: MDF + ocel

CHARAKTERISTICKÝ:

Nástěnná police s elegantním stylovým vzhledem, která se skvěle hodí do modernějších i klasických prostor. Jednoduchý, ale efektivní vzhled police dodá vašemu interiéru svěžest, aniž byste museli provádět časově náročné renovační práce. Polička se velmi snadno sestavuje, všechny potřebné díly jsou součástí sady. Navíc se skvěle hodí i jako stojan na květiny - unese váhu až 10 kg, takže na něj snadno umístíte i velké květiny. Pevná konstrukce zaručuje odolnost po mnoho let.

ZAHRNUTA:

- Rámy x2
- Deska x1
- Šrouby 4x
- imbusový klíč x 1

INSTRUKCE K INSTALACI:

1. Podívejte se na video a sestavte výrobek podle obrázku.
2. Před instalací jasně definujte a označte konkrétní místo, kde mají být hmoždinky použity.
3. Po označení míst můžete začít vrtat otvory.

Při vrtání věnujte pozornost následujícím bodům:

- Model vrtáku použitého pro vrtání musí odpovídat rozpěrným hmoždinkám. Neměl by být příliš velký ani příliš malý, protože by to mohlo ovlivnit instalaci.
- Vyvrtaný otvor musí být o něco hlubší, než je délka rozpěrné hmoždinky. Je to proto, že nečistoty uvnitř otvorů mohou zabránit tomu, aby rozpínací zátky zcela zapadly do otvorů.
- 4. Vložte rozpěrné hmoždinky do vyvrtaných otvorů.
- 5. Nainstalujte dva šrouby do police a poté do expanzních trubek.

PRAVIDLA PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ:

- Skladujte na suchém místě
- Uchovávejte mimo dosah zdrojů ohně
- Používejte podle určení
- Instalaci by vždy měla provádět dospělá osoba
- Na polici nepokládejte předměty vážící více než 10 kg

FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

- Épaisseur du tube : 22 mm,
- Matériel: MDF + acier

CARACTÉRISTIQUE:

Une étagère murale au look élégant et stylé qui s'intégrera parfaitement dans les espaces plus modernes et classiques. L'aspect simple mais efficace de l'étagère ajoutera de la fraîcheur à votre intérieur sans nécessiter de longs travaux de rénovation. L'étagère est très facile à assembler, toutes les pièces nécessaires sont incluses dans le kit. En outre, il est également parfait comme support de fleurs : il peut supporter un poids allant jusqu'à 10 kg, vous pouvez donc y placer facilement même de grandes fleurs. La construction solide garantit une durabilité pendant de nombreuses années.

INCLUS:

- Cadres x2
- Planche x1
- Vis x4
- Clé Allen x 1

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION:

1. Regardez la vidéo et assemblez le produit comme indiqué.
2. Avant l'installation, définissez et marquez clairement l'endroit spécifique où les chevilles doivent être utilisées.
3. Après avoir marqué les emplacements, vous pouvez commencer à percer des trous.

Lors du perçage, faites attention aux points suivants :

- Le modèle de foret utilisé pour le perçage doit correspondre aux bouchons d'expansion. Il ne doit pas être trop grand ou trop petit car cela pourrait affecter l'installation.
 - Le trou percé doit être légèrement plus profond que la longueur du bouchon d'expansion. En effet, les débris à l'intérieur des trous peuvent empêcher les bouchons d'expansion de s'insérer complètement dans les trous.
4. Insérez les bouchons d'expansion dans les trous percés.
 5. Installez les deux vis dans l'étagère puis dans les tubes d'expansion.

RÈGLES POUR UNE UTILISATION SÉCURISÉE :

- Entreposer dans un endroit sec
- Tenir à l'écart des sources d'incendie
- Utiliser comme prévu
- L'installation doit toujours être effectuée par un adulte
- Ne placez pas d'objets pesant plus de 10 kg sur l'étagère

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

- Grosor del tubo: 22 mm,
- Material: MDF + acero

CARACTERÍSTICA:

Un estante de pared con un aspecto elegante y estiloso que encajará perfectamente tanto en espacios más modernos como clásicos. El aspecto sencillo pero eficaz de la estantería aportará frescura a su interior sin necesidad de realizar tediosas obras de renovación. La estantería es muy fácil de montar, todas las piezas necesarias están incluidas en el juego. Además, también es perfecto como puesto de flores: soporta un peso de hasta 10 kg, por lo que se pueden colocar fácilmente incluso flores grandes. La sólida construcción garantiza durabilidad durante muchos años.

INCLUIDO:

- Marcos x2
- Tablero x1
- Tornillos x4
- Llave Allen x 1

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN:

1. Mira el vídeo y monta el producto como se muestra.
2. Antes de la instalación, defina y marque claramente el lugar específico donde se utilizarán los tacos.
3. Después de marcar los lugares, puede comenzar a perforar agujeros.

Al perforar, preste atención a los siguientes puntos:

- El modelo de broca utilizado para taladrar debe coincidir con los tacos de expansión. No debe ser demasiado grande ni demasiado pequeño ya que esto puede afectar la instalación.
 - El agujero perforado debe ser ligeramente más profundo que la longitud del tapón de expansión. Esto se debe a que los residuos dentro de los orificios pueden impedir que los tapones de expansión encajen completamente en los orificios.
4. Inserte los tapones de expansión en los orificios perforados.
 5. Instale los dos tornillos en el estante y luego en los tubos de expansión.

REGLAS PARA UN USO SEGURO:

- Almacene en un lugar seco
- Mantener alejado de fuentes de fuego.
- Usar según lo previsto
- La instalación siempre debe ser realizada por un adulto
- No coloque artículos que pesen más de 10 kg en el estante.

IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

- Spessore del tubo: 22 mm,
- Materiale: MDF + acciaio

CARATTERISTICA:

Una mensola da parete dal look elegante e raffinato che si adatterà perfettamente sia agli spazi più moderni che a quelli classici. L'aspetto semplice ma efficace dello scaffale aggiungerà freschezza ai tuoi interni senza la necessità di effettuare lunghi lavori di ristrutturazione. Lo scaffale è molto facile da montare, tutte le parti necessarie sono incluse nel set. Inoltre, è perfetto anche come supporto per fiori: può sopportare un peso fino a 10 kg, quindi puoi posizionare facilmente anche fiori di grandi dimensioni. La costruzione solida garantisce una lunga durata per molti anni.

INCLUSO:

- Cornici x2
- Tabellone x1
- Viti x4
- Chiave a brugola x 1

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE:

1. Guarda il video e assembla il prodotto come mostrato.
2. Prima dell'installazione, definire e contrassegnare chiaramente il luogo specifico in cui verranno utilizzati i tasselli.
3. Dopo aver contrassegnato i luoghi, puoi iniziare a praticare i fori.
Durante la foratura prestare attenzione ai seguenti punti:
 - Il modello della punta utilizzata per la foratura deve corrispondere ai tasselli ad espansione. Non dovrebbe essere né troppo grande né troppo piccolo poiché ciò potrebbe influire sull'installazione.
 - Il foro praticato deve essere leggermente più profondo della lunghezza del tassello ad espansione. Questo perché i detriti all'interno dei fori possono impedire ai tappi di espansione di inserirsi completamente nei fori.
4. Inserire i tasselli ad espansione nei fori praticati.
5. Installare le due viti nel ripiano e poi nei tubi di espansione.

REGOLE PER UN UTILIZZO SICURO:

- Conservare in un luogo asciutto
- Tenere lontano da fonti di fuoco
- Utilizzare come previsto
- L'installazione deve essere sempre eseguita da un adulto
- Non posizionare sullo scaffale oggetti di peso superiore a 10 kg

RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

- Grosimea tubului: 22 mm,
- Material: MDF + oțel

CARACTERISTICĂ:

Un raft de perete cu un aspect elegant, stilat, care se va potrivi perfect atât în spațiile mai moderne, cât și în cele mai clasice. Aspectul simplu, dar eficient al raftului va adăuga prospețime interiorului dvs. fără a fi nevoie să efectuați lucrări de renovare care necesită timp. Raftul este foarte ușor de asamblat, toate piesele necesare sunt incluse în set. În plus, este perfect și ca suport de flori - poate rezista la o greutate de până la 10 kg, astfel încât să poți așeza cu ușurință chiar și flori mari pe el. Construcția solidă garantează durabilitate pentru mulți ani.

INCLUS:

- Rame x2
- tabla x1
- Șuruburi x4
- cheie hexagonală x 1

INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE:

1. Urmăriți videoclipul și asamblați produsul așa cum se arată.
2. Înainte de instalare, definiți clar și marcați locul specific în care urmează să fie utilizate ștecherii.
3. După marcarea locurilor, puteți începe să găuriți.
Când găuriți, acordați atenție următoarelor puncte:
 - Modelul burghiului folosit pentru găurire trebuie să se potrivească cu dopurile de expansiune. Nu trebuie să fie prea mare sau prea mic, deoarece acest lucru poate afecta instalarea.
 - Orificiul forat trebuie să fie puțin mai adânc decât lungimea dopului de expansiune. Acest lucru se datorează faptului că reziduurile din interiorul găurilor pot împiedica dopurile de expansiune să se potrivească complet în găuri.
4. Introduceți dopurile de expansiune în găurile forate.
5. Instalați cele două șuruburi în raft și apoi în tuburile de expansiune.

REGULI DE UTILIZARE SIGURANTA:

- A se păstra într-un loc uscat
- A se păstra departe de sursele de foc
- Utilizați conform destinației
- Instalarea trebuie efectuată întotdeauna de un adult
- Nu așezați pe raft articole care cântăresc mai mult de 10 kg

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

- Cső vastagsága: 22 mm,
- Anyaga: MDF + acél

JELLEGZETES:

Elegáns, stílusos megjelenésű falipolc, amely tökéletesen illeszkedik modernebb és klasszikusabb terekbe is. A polc egyszerű, mégis hatékony megjelenése frissességet kölcsönöz a belső térnek anélkül, hogy időigényes felújítási munkákat kellene végezni. A polc nagyon könnyen összeszerelhető, minden szükséges alkatrészt a készlet tartalmazza. Ezen kívül virágtartónak is tökéletes - akár 10 kg-os súlyt is elbír, így akár nagy virágokat is könnyedén elhelyezhet rajta. A szilárd felépítés hosszú éveken át garantálja a tartósságot.

BELEÉRTVE:

- Keretek x2
- Tábla x1
- Csavarok x4
- imbuszkulcs x 1

TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ:

1. Nézze meg a videót, és állítsa össze a terméket az ábra szerint.
2. Üzembe helyezés előtt egyértelműen határozza meg és jelölje meg azt a helyet, ahol a fali csatlakozókat használni kell.
3. A helyek kijelölése után elkezdhetjük a lyukak fúrását.

Fúráskor ügyeljen a következő pontokra:

- A fúráshoz használt fúrószár modelljének meg kell egyeznie a táglási dugókkal. Nem lehet túl nagy vagy túl kicsi, mert ez befolyásolhatja a telepítést.
 - A fúrt furatnak valamivel mélyebbnek kell lennie, mint a táglási dugó hossza. Ennek az az oka, hogy a lyukak belsejében lévő törmelék megakadályozhatja, hogy a táglási dugók teljesen illeszkedjenek a lyukakba.
4. Helyezze be a táglási dugókat a fúrt lyukakba.
 5. Csavarja be a két csavart a polcba, majd a táglási csövekbe.

SZABÁLYOK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATHOZ:

- Száraz helyen tárolandó
- Tartsa távol tűzforrástól
- Rendeltetésszerűen használja
- A telepítést mindig felnőttnek kell elvégeznie
- Ne helyezzen 10 kg-nál nagyobb súlyú tárgyakat a polcra

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uschovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

- hrúbka rúrky: 22 mm,
- Materiál: MDF + oceľ

CHARAKTERISTIKA:

Nástenná polica s elegantným štýlovým vzhľadom, ktorá sa perfektne hodí do modernejších aj klasických priestorov. Jednoduchý, no efektívny vzhľad police dodá vášmu interiéru sviežosť bez nutnosti vykonávať časovo náročné renovačné práce. Regál sa veľmi jednoducho montuje, všetky potrebné diely sú súčasťou sady. Navyše sa perfektne hodí aj ako stojan na kvety - unesie váhu až 10 kg, takže naň bez problémov umiestnite aj veľké kvety. Pevná konštrukcia zaručuje odolnosť na mnoho rokov.

V cene:

- Rámy x2
- Doska x1
- Skrutky x4
- imbusový kľúč x 1

NÁVOD NA INŠTALÁCIU:

1. Pozrite si video a zostavte výrobok podľa obrázka.
2. Pred inštaláciou jasne definujte a označte konkrétne miesto, kde sa majú hmoždinky použiť.
3. Po označení miest môžete začať vŕtať otvory.
Pri vŕtaní venujte pozornosť nasledujúcim bodom:
 - Model vŕtáka použitého na vŕtanie sa musí zhodovať s rozpernými hmoždinkami. Nemal by byť príliš veľký ani príliš malý, pretože to môže ovplyvniť inštaláciu.
 - Vyvŕtaný otvor musí byť o niečo hlbší ako je dĺžka rozpernej hmoždinky. Je to preto, že nečistoty vo vnútri otvorov môžu zabrániť tomu, aby rozperné zátky úplne zapadli do otvorov.
4. Vložte rozperné hmoždinky do vyvŕtaných otvorov.
5. Nainštalujte dve skrutky do police a potom do expanzných rúrok.

PRAVIDLÁ BEZPEČNÉHO POUŽÍVANIA:

- Skladujte na suchom mieste
- Uchovávajte mimo dosahu zdrojov ohňa
- Používajte podľa určenia
- Inštaláciu by mala vždy vykonávať dospelá osoba
- Na policu neumiestňujte predmety vážiace viac ako 10 kg

ET

Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õige kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

- toru paksus: 22 mm,
- Materjal: MDF + terasest

KARAKTERISTIK:

Elegantse ja stiilse välimusega seinariiul, mis sobib ideaalselt nii moodsamatesse kui ka klassikalisematesse ruumidesse. Riiuli lihtne, kuid tõhus välimuse lisab teie interjööri värskust, ilma et peaksite tegema aeganõudvaid renoveerimistöid. Riiulil on väga lihtne kokku panna, kõik vajalikud osad on komplektis. Lisaks sobib see suurepäraselt ka lillealusena - talub kuni 10 kg raskust, nii et saate sellele hõlpsasti asetada isegi suuri lilli. Tugev konstruktsioon tagab vastupidavuse paljudeks aastateks.

KAASAS:

- Raamid x2
- tahvel x1
- Kruvid x4
- Kuuskantvõti x 1

PAIGALDUSJUHISED:

1. Vaadake videot ja pange toode kokku, nagu näidatud.
2. Enne paigaldamist määratlege selgelt ja märkige konkreetne koht, kus seinapistikuid kasutada.
3. Peale kohtade märgistamist võib asuda auke puurima.
Puurimisel pöörake tähelepanu järgmistele punktidele:
 - Puurimiseks kasutatava puuri mudel peab vastama paisupistikutele. See ei tohiks olla liiga suur ega liiga väike, kuna see võib paigaldust mõjutada.
 - Puuritud auk peab olema veidi sügavam kui paisukorgi pikkus. Selle põhjuseks on asjaolu, et aukude sees olev praht võib takistada paisukorkide täielikku sobitamist aukudesse.
4. Sisestage laienduskorgid puuritud aukudesse.
5. Paigaldage kaks kruvi riiulisse ja seejärel paisutorudesse.

REEGLID OHUTUKS KASUTAMISEKS:

- Hoida kuivas kohas
- Hoida eemal tuleallikatest
- Kasutage ettenähtud viisil
- Paigaldamise peaks alati tegema täiskasvanu
- Ärge asetage riiulile esemeid, mis kaaluvad üle 10 kg

LT

Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykitės šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

- Vamzdžio storis: 22 mm,
- Medžiaga: MDF + plieno

CHARAKTERISTIKA:

Elegantiškos, stilingos išvaizdos sieninė lentyna puikiai tiks tiek modernesnėje, tiek klasikinėje erdvėje. Paprasta, bet efektyvi lentynos išvaizda suteiks jūsų interjerui gaivumo, nereikia atlikti daug laiko reikalaujančių atnaujinimo darbų. Lentyną labai lengva surinkti, visos reikalingos detalės yra komplekte. Be to, puikiai tiks ir kaip gelių stovas – atlaiko iki 10 kg svorį, todėl ant jo nesunkiai išdėliosite net dideles gėles. Tvirta konstrukcija garantuoja ilgaamžiškumą daugelį metų.

ĮSKAITANT:

- Rėmeliai x2
- lenta x1
- Varžtai x4
- šešiakampis raktas x 1

MONTAVIMO INSTRUKCIJOS:

1. Peržiūrėkite vaizdo įrašą ir surinkite gaminį, kaip parodyta.
2. Prieš montuodami aiškiai apibrėžkite ir pažymėkite konkrečią vietą, kurioje bus naudojami sieniniai kištukai.
3. Pažymėjus vietas galima pradėti gręžti skyles.
Gręždami atkreipkite dėmesį į šiuos dalykus:
 - Gręžimui naudojamo grąžto modelis turi atitikti plėtimosi kaiščius. Jis neturėtų būti per didelis ar per mažas, nes tai gali turėti įtakos įrengimui.
 - Išgręžta skylė turi būti šiek tiek gilesnė nei plėtimosi kaiščio ilgis. Taip yra todėl, kad skylių viduje esančios šiukšlės gali neleisti plėtimosi kaiščiams visiškai įsikišti į skyles.
4. Įkiškite plėtimosi kaiščius į išgręžtas skyles.
5. Įsukite du varžtus į lentyną, o tada į plėtimosi vamzdelius.

SAUGAUS NAUDOJIMO TAISYKLĖS:

- Laikyti sausoje vietoje
- Laikyti atokiai nuo ugnies šaltinių
- Naudokite pagal paskirtį
- Montavimą visada turi atlikti suaugęs asmuo
- Ant lentynos nedėkite daugiau nei 10 kg sveriančių daiktų

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabāiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabāiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

- caurules biezums: 22 mm,
- Materiāls: MDF + tērauda

RAKSTUROJUMS:

Sienas plaukts ar elegantu, stilīgu izskatu, kas lieliski iederēsies gan modernākā, gan klasiskākā telpā. Vienkāršais, bet efektīgais plaukta izskats piešķirs jūsu interjeram svaigumu bez nepieciešamības veikt laikietilpīgus atjaunošanas darbus. Plaukts ir ļoti viegli saliekams, visas nepieciešamās detaļas ir iekļautas komplektā. Turklāt tas ir lieliski piemērots arī kā puķu statīvs - tas iztur līdz 10 kg smagumu, tāpēc uz tā var ērti novietot pat lielus ziedus. Cietā konstrukcija garantē izturību daudzus gadus.

IEKĻAUTS:

- Rāmji x2
- Dēlis x1
- Skrūves x4
- sešstūra atslēga x 1

UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS:

1. Noskatieties video un salieciet izstrādājumu, kā parādīts attēlā.
2. Pirms uzstādīšanas skaidri definējiet un atzīmējiet konkrēto vietu, kur tiks izmantoti sienas spraudņi.
3. Pēc vietu atzīmēšanas var sākt urbt urbumus.

Veicot urbšanu, pievērsiet uzmanību šādiem punktiem:

- Urbšanai izmantotā urbja modelim jāatbilst izplešanās spraudņiem. Tam nevajadzētu būt pārāk lielam vai pārāk mazam, jo tas var ietekmēt instalāciju.
- Izurbtajam caurumam jābūt nedaudz dziļākam par izplešanās spraudņa garumu. Tas ir tāpēc, ka nefūrumi caurumos var neļaut izplešanās spraudņiem pilnībā iekļauties caurumos.
- 4. Ievietojiet izplešanās aizbāžņus izurbtajos caurumos.
- 5. Ievietojiet abas skrūves plauktā un pēc tam izplešanās caurulēs.

DROŠAS LIETOŠANAS NOTEIKUMI:

- Uzglabāt sausā vietā
- Sargāt no uguns avotiem
- Izmantojiet, kā paredzēts
- Uzstādīšana vienmēr jāveic pieaugušajam
- Nenovietojiet uz plaukta priekšmetus, kas sver vairāk par 10 kg

UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- Товщина труби: 22 мм,
- Матеріал: МДФ + сталь

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Настінна полиця з елегантним, стильним виглядом ідеально впишеться як у сучасні, так і в класичні приміщення. Простий, але ефектний зовнішній вигляд стелажа додасть свіжості вашому інтер'єру без необхідності проведення трудомістких ремонтних робіт. Полиця дуже легко збирається, всі необхідні деталі є в комплекті. Крім того, він чудово підійде і в якості підставки для квітів - витримує вагу до 10 кг, тому на ньому легко можна розмістити навіть великі квіти. Міцна конструкція гарантує довговічність протягом багатьох років.

ВКЛЮЧЕНО:

- Рамки x2
- Дошка x1
- Гвинти x4
- Шестигранний ключ x 1

ІНСТРУКЦІЇ З ІНСТАЛЯЦІЇ:

1. Перегляньте відео та зберіть виріб, як показано.
2. Перед установкою чітко визначте та позначте конкретне місце, де будуть використовуватися дюбелі.
3. Після розмітки місць можна приступати до свердління отворів.

При свердлінні зверніть увагу на наступні моменти:

- Модель свердла, яке використовується для свердління, має відповідати розширювальним дюбелям. Він не повинен бути занадто великим або занадто маленьким, оскільки це може вплинути на встановлення.
 - Просвердлений отвір має бути трохи глибшим за довжину розпірної пробки. Це пов'язано з тим, що сміття всередині отворів може завадити розширювальним пробкам повністю вставитися в отвори.
4. Вставте розширювальні дюбелі в просвердлені отвори.
 5. Встановіть два гвинти в полицю, а потім у розширювальні трубки.

ПРАВИЛА БЕЗПЕЧНОГО ВИКОРИСТАННЯ:

- Зберігати в сухому місці
- Тримайте подалі від джерел вогню
- Використовуйте за призначенням
- Установку завжди повинен виконувати дорослий
- Не ставте на полицю речі вагою понад 10 кг

Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Моля, прочетете следните инструкции преди употреба за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- Дебелина на тръбата: 22 мм,
- Материал: MDF + стомана

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Стенен рафт с елегантна, стилна визия, който ще се впише перфектно както в по-модерни, така и в класически пространства. Семплият, но ефектен външен вид на рафта ще добави свежест към вашия интериор, без да е необходимо да извършвате отнемашки време ремонтни работи. Етажерката се сглобява много лесно, всички необходими части са включени в комплекта. Освен това е перфектен и като стойка за цветя - издържа тегло до 10 кг, така че лесно можете да поставите дори големи цветя върху него. Здравата конструкция гарантира издръжливост дълги години.

ВКЛЮЧЕНО:

- Рамки x2
- Дъска x1
- Винтове x4
- Шестограмен ключ x 1

ИНСТРУКЦИИ ЗА ИНСТАЛАЦИЯ:

1. Гледайте видеото и сглобете продукта, както е показано.
2. Преди монтаж ясно определете и маркирайте конкретното място, където ще се използват дюбелите.
3. След като маркирате местата, можете да започнете да пробивате дупки.

Когато пробивате, обърнете внимание на следните точки:

- Моделът на свредлото, използвано за пробиване, трябва да съответства на разширителните тапи. Не трябва да е твърде голям или твърде малък, тъй като това може да повлияе на инсталацията.
 - Пробитият отвор трябва да е малко по-дълбок от дължината на разширителната пробка. Това е така, защото отломките вътре в дупките могат да попречат на разширителните тапи да паснат напълно в дупките.
4. Поставете разширителните тапи в пробитите отвори.
 5. Поставете двата винта в рафта и след това в разширителните тръби.

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА:

- Съхранявайте на сухо място
- Пазете от източници на огън
- Използвайте по предназначение
- Инсталирането винаги трябва да се извършва от възрастен
- Не поставяйте предмети с тегло над 10 кг на рафта

Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!
Prije uporabe pročitajte sljedeće upute
za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Ne koristite proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

SPECIFIKACIJA:

- Debljina cijevi: 22 mm,
- Materijal: MDF + čelik

KARAKTERISTIKA:

Zidna polica elegantnog, stilskog izgleda savršeno će se uklopiti u modernije i klasične prostore. Jednostavan, ali efektan izgled police unijet će svježinu u vaš interijer bez potrebe za dugotrajnim renoviranjem. Polica se vrlo jednostavno sastavlja, svi potrebni dijelovi su uključeni u set. Osim toga, savršen je i kao stalak za cvijeće - može izdržati težinu do 10 kg, pa na njega možete bez problema postaviti i veliko cvijeće. Čvrsta konstrukcija jamči trajnost dugi niz godina.

UKLJUČENO:

- Okviri x2
- Ploča x1
- Vijci x4
- imbus ključ x 1

UPUTE ZA MONTAŽU:

1. Pogledajte video i sastavite proizvod kao što je prikazano.
2. Prije postavljanja jasno definirajte i označite točno mjesto na kojem će se koristiti tiple.
3. Nakon označavanja mjesta, možete početi bušiti rupe.
Prilikom bušenja obratite pozornost na sljedeće točke:
 - Model svrdla koje se koristi za bušenje mora odgovarati ekspanzionim čepovima. Ne smije biti prevelik ili premalen jer to može utjecati na instalaciju.
 - Izbušena rupa mora biti nešto dublja od duljine ekspanzijskog čepa. To je zato što krhotine unutar rupa mogu spriječiti ekspanzijske čepove da u potpunosti uđu u rupe.
4. Umetnite ekspanzijske čepove u izbušene rupe.
5. Ugradite dva vijka u policu, a zatim u cijevi za proširenje.

PRAVILA ZA SIGURNU UPOTREBU:

- Čuvati na suhom mjestu
- Držati dalje od izvora vatre
- Koristite prema namjeni
- Instalaciju uvijek treba izvoditi odrasla osoba
- Ne stavljajte predmete teže od 10 kg na policu

SV

**Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!
Läs följande instruktioner före användning
för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på
framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.**

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Spara denna bruksanvisning för framtida referens.

SPECIFIKATION:

- Rörtjocklek: 22mm,
- Material: MDF + stål

KARAKTERISTISK:

En vägghylla med ett elegant, stilrent utseende som passar perfekt in i både mer moderna och klassiska utrymmen. Det enkla men effektiva utseendet på hyllan ger fräschör till din inredning utan att behöva utföra tidskrävande renoveringsarbeten. Hyllan är mycket enkel att montera, alla nödvändiga delar ingår i setet. Dessutom är den också perfekt som blomställning – den tål en vikt på upp till 10 kg, så du kan enkelt placera även stora blommor på den. Den solida konstruktionen garanterar hållbarhet i många år.

INGÅR:

- Ramar x2
- Board x1
- Skruvar x4
- Insexnyckel x 1

INSTALLATIONS INSTRUKTIONER:

1. Se videon och montera produkten enligt bilden.
2. Före installationen, definiera och markera den specifika platsen där väggpluggarna ska användas.
3. Efter att ha markerat platserna kan du börja borra hål.
Var uppmärksam på följande punkter när du borrar:
 - Modellen av borrhönan som används för borrar måste matcha expansionspluggarna. Den bör inte vara för stor eller för liten eftersom detta kan påverka installationen.
 - Det borrarade hålet måste vara något djupare än expansionspluggens längd. Detta beror på att skräp inuti hålen kan hindra expansionspluggarna från att helt passa in i hålen.
4. Sätt i expansionspluggarna i de borrarade hålen.
5. Sätt i de två skruvarna i hyllan och sedan i expansionsrören.

REGLER FÖR SÄKER ANVÄNDNING:

- Förvara på en torr plats
- Håll borta från brandkällor
- Använd som avsett
- Installation ska alltid utföras av en vuxen
- Placera inte föremål som väger mer än 10 kg på hyllan

Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!
Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση
για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό
στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη
ζωή ή την υγεία.

Σημαντικό : ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- Πάχος σωλήνα: 22 mm,
- Υλικό: MDF + ατσάλι

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Ένα ράφι τοίχου με κομψή, κομψή εμφάνιση που θα ταιριάζει τέλεια τόσο σε πιο μοντέρνους όσο και σε κλασικούς χώρους. Η απλή αλλά αποτελεσματική εμφάνιση του ραφιού θα προσθέσει φρεσκάδα στο εσωτερικό σας χωρίς να χρειάζεται να πραγματοποιήσετε χρονοβόρες εργασίες ανακαίνισης. Το ράφι συναρμολογείται πολύ εύκολα, όλα τα απαραίτητα εξαρτήματα περιλαμβάνονται στο σετ. Επιπλέον, είναι τέλειο και ως βάση λουλουδιών - μπορεί να αντέξει βάρος έως και 10 κιλά, ώστε να μπορείτε εύκολα να τοποθετήσετε πάνω του ακόμη και μεγάλα λουλούδια. Η στιβαρή κατασκευή εγγυάται ανθεκτικότητα για πολλά χρόνια.

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ:

- Κορνίζες x2
- Πίνακας x1
- Βίδες x4
- Κλειδί Άλεν x 1

ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ:

1. Δείτε το βίντεο και συναρμολογήστε το προϊόν όπως φαίνεται.
2. Πριν την εγκατάσταση, καθορίστε και σημειώστε με σαφήνεια το συγκεκριμένο σημείο όπου πρόκειται να χρησιμοποιηθούν τα βύσματα τοίχου.
3. Αφού σημειώσετε τα σημεία, μπορείτε να ξεκινήσετε να ανοίγετε τρύπες.
Κατά τη διάτρηση, προσέξτε τα ακόλουθα σημεία:
 - Το μοντέλο του τρυπανιού που χρησιμοποιείται για τη διάτρηση πρέπει να ταιριάζει με τα πόματα διαστολής. Δεν πρέπει να είναι πολύ μεγάλο ή πολύ μικρό καθώς αυτό μπορεί να επηρεάσει την εγκατάσταση.
 - Η τρύπα που έχει ανοίξει πρέπει να είναι ελαφρώς βαθύτερη από το μήκος του πόματος διαστολής. Αυτό συμβαίνει επειδή τα υπολείμματα μέσα στις οπές μπορούν να εμποδίσουν την πλήρη εφαρμογή των βυσμάτων διαστολής στις οπές.
4. Εισαγάγετε τα πόματα διαστολής στις τρυπημένες οπές.
5. Τοποθετήστε τις δύο βίδες στο ράφι και μετά στους σωλήνες διαστολής.

ΚΑΝΟΝΕΣ ΓΙΑ ΑΣΦΑΛΗΣ ΧΡΗΣΗ:

- Φυλάσσετε σε ξηρό μέρος
- Μακριά από πηγές πυρκαγιάς
- Χρησιμοποιήστε όπως προβλέπεται
- Η εγκατάσταση πρέπει να γίνεται πάντα από ενήλικα
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα που ζυγίζουν περισσότερο από 10 κιλά στο ράφι

NL

Dames en heren, bedankt voor de aankoop van ons product!
Lees voor gebruik de volgende instructies
voor het juiste gebruik van het product. Bewaar deze instructies
voor de toekomst en volg de aanbevelingen, want niet-naleving kan levens of gezondheid in gevaar brengen.

Belangrijk: BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE!

- Lees het volledig door voor gebruik en volg alle instructies in de handleiding.
- Gebruik het product niet als er een onderdeel ontbreekt of beschadigd is.
- Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

SPECIFICATIE:

- Buisdikte: 22 mm,
- Materiaal: MDF + staal

EIGENSCHAPPEN:

Een wandplank met een elegante, stijlvolle uitstraling die perfect past in zowel moderne als klassieke ruimtes. Het eenvoudige maar effectieve uiterlijk van de plank voegt frisheid toe aan uw interieur zonder dat u tijdrovende renovatiewerkzaamheden hoeft uit te voeren. De plank is zeer eenvoudig te monteren, alle benodigde onderdelen zijn inbegrepen in de set. Daarnaast is hij ook perfect als bloemenstandaard - hij kan een gewicht tot 10 kg dragen, zodat u er gemakkelijk zelfs grote bloemen op kunt plaatsen. De solide constructie garandeert duurzaamheid voor vele jaren.

INBEGREPEN:

- Frames x2
- Board x1
- Schroeven x4
- Inbussleutel x1

MONTAGE-INSTRUCTIES:

1. Bekijk de video en monteer eerst het product.
2. Bepaal en markeer voor de installatie duidelijk de specifieke locatie waar de expansieschroeven moeten worden gebruikt.
3. Zodra u de plekken hebt gemarkeerd, kunt u beginnen met het boren van de gaten.

Let bij het boren op de volgende punten:

- Het boormodel dat voor het boren wordt gebruikt, moet overeenkomen met de expansiebuis. Deze mag niet te groot of te klein zijn, omdat dit de installatie kan beïnvloeden.
 - De boordiepte moet iets dieper zijn dan de lengte van de expansiebuis. Dit komt omdat sommige onzuiverheden in de poriën ervoor kunnen zorgen dat de expansiebuis niet volledig in het gat past.
4. Plaats de expansiebuis in het geboorde gat.
 5. Schroef de twee schroeven aan de bovenkant van het product in de expansiebuizen.

REGELS VOOR VEILIG GEBRUIK:

- Op een droge plaats bewaren
- Uit de buurt van vuurbronnen houden
- Gebruik zoals bedoeld
- Installatie moet altijd door een volwassene worden uitgevoerd
- Plaats geen artikelen die zwaarder zijn dan 10 kg op de plank

DA

**Mine damer og herrer, tak fordi du har købt vores produkt!
Læs følgende instruktioner før brug
for korrekt brug af produktet. Gem disse instruktioner
for fremtiden og følg anbefalingerne, da manglende overholdelse kan bringe liv eller helbred i fare.**

Vigtigt: BEMÆRK TIL FREMTIDIG REFERENCE!

- Læs den grundigt før brug og følg alle instruktionerne i manualen.
- Brug ikke produktet, hvis en del mangler eller er beskadiget.
- Gem denne vejledning til fremtidig reference.

SPECIFIKATION:

- Rørtykkelse: 22 mm,
- Materiale: MDF + stål

EGENSKABER:

En væghylde med et elegant stilrent look, der passer perfekt ind i både moderne og klassiske rum. Hyldens enkle, men effektive udseende tilføjer friskhed til dit interiør uden at skulle udføre tidskrævende renoveringsarbejde. Hylden er meget nem at samle, alle nødvendige dele er inkluderet i sættet. Derudover er den også perfekt som blomsterstativ – den kan bære en vægt på op til 10 kg, så du nemt kan placere selv store blomster på den. Den solide konstruktion garanterer holdbarhed i mange år.

INKLUDERET:

- Rammer x2
- Tavle x1
- Skruer x4
- Unbrakonøgle x1

MONTERINGSVEJLEDNING:

1. Se videoen og saml produktet først.
2. Inden installation skal du tydeligt identificere og markere det specifikke sted, hvor ekspansionsskrue skal bruges.
3. Når du har markeret pletterne, kan du begynde at bore hullerne.

Når du borer, skal du være opmærksom på følgende punkter:

- Den boremodel, der bruges til at bore, skal passe til ekspansionsrøret. Dette bør ikke være for stort eller for lille, da dette kan påvirke installationen.
- Boreddybden skal være lidt dybere end længden af ekspansionsrøret. Dette skyldes, at nogle urenheder i porerne kan forhindre ekspansionsrøret i at passe helt ind i hullet.
- 4. Placer ekspansionsrøret i det borede hul.
- 5. Skru de to skruer på toppen af produktet ind i ekspansionsrørene.

REGLER FOR SIKKER BRUG:

- Opbevares på et tørt sted
- Holdes væk fra brandkilder
- Brug efter hensigten
- Installation skal altid udføres af en voksen
- Læg ikke ting, der vejer mere end 10 kg, på hylden

PT

Senhoras e senhores, obrigado por terem adquirido o nosso produto!
Leia as seguintes instruções antes de utilizar
para uma correta utilização do produto. Guarde estas instruções
para o futuro e seguir as recomendações, pois o incumprimento pode pôr em perigo a vida ou a saúde.

Importante: NOTA PARA REFERÊNCIA FUTURA!

- Leia atentamente antes de utilizar e siga todas as instruções do manual.
- Não utilize o produto se alguma peça estiver em falta ou danificada.
- Guarde este guia para referência futura.

ESPECIFICAÇÃO:

- Espessura do tubo: 22 mm,
- Material: MDF + aço

CARACTERÍSTICAS:

Uma prateleira de parede com um aspecto elegante e limpo que se adapta perfeitamente a quartos modernos e clássicos. O aspecto simples mas eficaz da estante acrescenta frescura ao seu interior sem ter de fazer trabalhos de renovação demorados. A prateleira é muito fácil de montar, todas as peças necessárias estão incluídas no kit. Além disso, também é perfeito como suporte de flores – pode suportar um peso até 10 kg, para que possa colocar facilmente até flores grandes. A construção sólida garante durabilidade durante muitos anos.

INCLUÍDO:

- Quadros x2
- Comprimido x1
- Parafusos x4
- Chave Allen x1

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM:

- 1.º Veja o vídeo e monte o produto primeiro.
- 2.º Antes da instalação, identifique e marque claramente o local específico onde os parafusos de expansão serão utilizados.
- 3.º Depois de marcar os pontos, pode começar a fazer os furos.
Ao perfurar, tenha em atenção os seguintes pontos:
 - O modelo de berbequim utilizado para furar deve ser adequado ao tubo de expansão. Não deve ser demasiado grande ou demasiado pequeno, pois pode afetar a instalação.
 - A profundidade de perfuração deve ser ligeiramente superior ao comprimento do tubo de expansão. Isto porque algumas impurezas nos poros podem impedir que o tubo de expansão se encaixe completamente no orifício.
- 4.º Coloque o tubo de expansão no orifício perfurado.
- 5.º Aparafuse os dois parafusos na parte superior do produto nos tubos de expansão.

REGRAS PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA:

- Armazenar em local seco
- Manter afastado de fontes de fogo
- Use como pretendido
- A instalação deve ser sempre realizada por um adulto
- Não coloque artigos com peso superior a 10 kg na prateleira

SL

**Dame in gospodje, hvala za nakup našega izdelka!
Pred uporabo preberite naslednja navodila
za pravilno uporabo izdelka. Shranite ta navodila
za prihodnost in upoštevajte priporočila, saj lahko neupoštevanje ogrozi življenje ali zdravje.**

Pomembno: OPOMBA ZA PRIHODNJE REFERENCE!

- Pred uporabo natančno preberite in upoštevajte vsa navodila v priročniku.
- Izdelka ne uporabljajte, če kateri koli del manjka ali je poškodovan.
- Shranite ta vodnik za prihodnjo uporabo.

SPECIFIKACIJA:

- Debelina cevi: 22 mm,
- Material: MDF + jeklo

LASTNOSTI:

Stenska polica z elegantnim in čistim videzom, ki se popolnoma prilega tako modernim kot klasičnim prostorom. Preprost, a učinkovit videz knjižne omare doda svežino vaši notranjosti, ne da bi vam bilo treba opraviti zamudna obnovitvena dela. Polica je zelo enostavna za montažo, vsi potrebni deli so priloženi v kompletu. Poleg tega je popoln tudi kot stojalo za rože – prenese težo do 10 kg, tako da lahko preprosto postavite tudi velike rože. Trdna konstrukcija zagotavlja vzdržljivost v prihodnjih letih.

VKLJUČENO:

- Okvirji x2
- Tablica x1
- Vijaki x4
- imbus ključ x1

NAVODILA ZA SESTAVLJANJE:

1. Oglejte si video in najprej sestavite izdelek.
2. Pred namestitvijo jasno določite in označite določeno mesto, kjer boste uporabili raztezne vijake.
3. Po označevanju točk lahko začnete vrtati luknje.
Pri vrtanju upoštevajte naslednje točke:
 - Model svedra, uporabljen za vrtanje, mora biti primeren za ekspanzijsko cev. Ne sme biti prevelik ali premajhen, saj lahko vpliva na namestitev.
 - Globina vrtanja mora biti nekoliko večja od dolžine raztezne cevi. To je zato, ker lahko nekatere nečistoče v porah preprečijo, da bi se ekspanzijska cev popolnoma prilegala v luknjo.
4. Namestite ekspanzijsko cev v izvrtano luknjo.
5. Privijte dva vijaka na vrhu izdelka v ekspanzijske cevi.

PRAVILA ZA VARNO UPORABO:

- Hraniti na suhem mestu
- Hraniti stran od virov ognja
- Uporabite, kot je predvideno
- Namestitev mora vedno opraviti odrasla oseba
- Na polico ne postavljajte predmetov, težjih od 10 kg

Hyvät naiset ja herrat, kiitos tuotteemme ostamisesta!
Lue seuraavat ohjeet ennen käyttöä
tuotteen oikean käytön vuoksi. Tallenna nämä ohjeet
ja noudata suosituksia, sillä noudattamatta jättäminen voi vaarantaa hengen tai terveyden.

Tärkeää: HUOM!

- Lue huolellisesti kaikki käyttöohjeen ohjeet ja noudata niitä ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin osa puuttuu tai on vaurioitunut.
- Säilytä tämä opas myöhempää tarvetta varten.

TEKNISET TIEDOT:

- Putken paksuus: 22 mm,
- Materiaali: MDF + teräs

OMINAISUUDET:

Tyylikäs ja siisti ulkonäkö seinähyllä, joka sopii täydellisesti sekä moderniin että klassiseen tilaan. Kirjahyllyn yksinkertainen mutta tehokas ulkoasu lisää raikkautta sisustukseen ilman, että sinun tarvitsee tehdä aikaa vievää entisöintityötä. Hyllä on erittäin helppo koota, kaikki tarvittavat osat sisältyvät sarjaan. Lisäksi se sopii täydellisesti myös kukkatelineeksi - se kestää jopa 10 kg painon, joten voit helposti sijoittaa suuriakin kukkia. Vankka rakenne takaa kestävyys vuosiksi eteenpäin.

MUKANA:

- Kehykset x2
- Tabletti x 1
- Ruuvit x4
- Kuusiokoloavain x1

ASENNUSOHJEET:

1. Katso video ja kokoa ensin tuote.
2. Ennen asennusta tunnista ja merkitse selvästi paikka, jossa käytät laajennusruuveja.
3. Pisteiden merkitsemisen jälkeen voit aloittaa reikien poraamisen.

Kun poraat, ota huomioon seuraavat seikat:

- Poraukseen käytettävän poranterämallin tulee olla sopiva paisuntaputkeen. Se ei saa olla liian suuri tai liian pieni, koska se voi vaikuttaa asennukseen.
- Poraussyvyyden tulee olla hieman suurempi kuin paisuntaputken pituus. Tämä johtuu siitä, että jotkin huokosissa olevat epäpuhtaudet voivat estää paisuntaputkea sopimasta täydellisesti reikään.
- 4. Asenna paisuntaputki porattuun reikään.
- 5. Kierrä tuotteen yläosassa olevat kaksi ruuvia paisuntaputkiin.

TURVALLISTA KÄYTTÖÄ KOSKEVAT SÄÄNNÖT:

- Säilytä kuivassa paikassa
- Pidä poissa tulenlähteistä
- Käytä tarkoituksenmukaisesti
- Asennuksen saa aina suorittaa täysi-ikäinen henkilö
- Älä aseta hyllylle yli 10 kg painavia esineitä